

# SCHEDA

## CD - CODICI

|                                 |          |
|---------------------------------|----------|
| TSK - Tipo scheda               | S        |
| LIR - Livello ricerca           | I        |
| NCT - CODICE UNIVOCO            |          |
| NCTR - Codice regione           | 07       |
| NCTN - Numero catalogo generale | 00103757 |
| ESC - Ente schedatore           | S21      |
| ECP - Ente competente           | S21      |

## RV - RELAZIONI

|                       |            |
|-----------------------|------------|
| ROZ - Altre relazioni | 0700103695 |
|-----------------------|------------|

## OG - OGGETTO

### OGT - OGGETTO

|                    |                        |
|--------------------|------------------------|
| OGTD - Definizione | stampa                 |
| OGTT - Tipologia   | stampa di riproduzione |

### QNT - QUANTITA'

|                               |     |
|-------------------------------|-----|
| QNTS - Quantita' non rilevata | QNR |
|-------------------------------|-----|

### SGT - SOGGETTO

|                                           |                                        |
|-------------------------------------------|----------------------------------------|
| SGTI - Identificazione                    | BUSTI RAFF. ERCOLE E ONFALE            |
| SGTP - Titolo proprio                     | HERCULE (...) OMPHALE                  |
| SGTL - Tipo titolo                        | DALLA STAMPA                           |
| SGTS - Titolo della serie di appartenenza | Description de la Grotte de Versailles |

## LC - LOCALIZZAZIONE GEOGRAFICA AMMINISTRATIVA

### PVC - LOCALIZZAZIONE GEOGRAFICO-AMMINISTRATIVA ATTUALE

|                  |         |
|------------------|---------|
| PVCS - Stato     | Italia  |
| PVCR - Regione   | Liguria |
| PVCP - Provincia | GE      |
| PVCC - Comune    | Genova  |

### LDC - COLLOCAZIONE SPECIFICA

|                                          |                                       |
|------------------------------------------|---------------------------------------|
| LDCT - Tipologia                         | palazzo                               |
| LDCQ - Qualificazione                    | gentilizio                            |
| LDCN - Denominazione                     | Palazzo Spinola                       |
| LDCU - Denominazione spazio viabilistico | p.zza Pellicceria, 1                  |
| LDCM - Denominazione raccolta            | Galleria Nazionale di Palazzo Spinola |
| LDCS - Specifiche                        | cassettiere                           |

## UB - UBICAZIONE E DATI PATRIMONIALI

|                             |    |
|-----------------------------|----|
| UBO - Ubicazione originaria | OR |
|-----------------------------|----|

**RO - RAPPORTO****ROF - RAPPORTO OPERA FINALE/ORIGINALE**

|                                                   |                                         |
|---------------------------------------------------|-----------------------------------------|
| <b>ROFF - Stadio opera</b>                        | derivazione                             |
| <b>ROFO - Opera finale /originale</b>             | scultura                                |
| <b>ROFS - Soggetto opera finale/originale</b>     | BUSTI DI ERCOLE E ONFALE                |
| <b>ROFA - Autore opera finale /originale</b>      | LERAMBERT LOUIS                         |
| <b>ROFC - Collocazione opera finale/originale</b> | Francia/ Parigi/ Giardini di Versailles |

**ADL - AREA DEL LIBRO**

|                                          |                                        |
|------------------------------------------|----------------------------------------|
| <b>ADLL - Tipologia</b>                  | cartella                               |
| <b>ADLT - Titolo della pubblicazione</b> | DESCRIPTION DE LA GROTTE DE VERSAILLES |
| <b>ADLA - Autore della pubblicazione</b> | ANDRE FELIBIEN                         |
| <b>ADLE - Edizione</b>                   | IMPRIMERIE ROYALE/PARIGI/1679          |
| <b>ADLS - Situazione attuale</b>         | stampa non più in volume               |

**DT - CRONOLOGIA****DTZ - CRONOLOGIA GENERICA**

|                      |           |
|----------------------|-----------|
| <b>DTZG - Secolo</b> | sec. XVII |
|----------------------|-----------|

**DTS - CRONOLOGIA SPECIFICA**

|                                     |            |
|-------------------------------------|------------|
| <b>DTSI - Da</b>                    | 1674       |
| <b>DTSF - A</b>                     | 1674       |
| <b>DTM - Motivazione cronologia</b> | iscrizione |

**AU - DEFINIZIONE CULTURALE****AUT - AUTORE**

|                                             |               |
|---------------------------------------------|---------------|
| <b>AUTR - Riferimento all'intervento</b>    | incisore      |
| <b>AUTM - Motivazione dell'attribuzione</b> | firma         |
| <b>AUTN - Nome scelto</b>                   | Lepautre Jean |
| <b>AUTA - Dati anagrafici</b>               | 1618/ 1682    |
| <b>AUTH - Sigla per citazione</b>           | 00080056      |

**AUT - AUTORE**

|                                             |                 |
|---------------------------------------------|-----------------|
| <b>AUTR - Riferimento all'intervento</b>    | inventore       |
| <b>AUTM - Motivazione dell'attribuzione</b> | iscrizione      |
| <b>AUTN - Nome scelto</b>                   | Lerambert Louis |
| <b>AUTA - Dati anagrafici</b>               | 1620 ca./ 1670  |
| <b>AUTH - Sigla per citazione</b>           | 00080064        |

**EDT - EDITORI STAMPATORI**

|                    |                          |
|--------------------|--------------------------|
| <b>EDTN - Nome</b> | SEBASTIEN MABRE-CRAMOISY |
|--------------------|--------------------------|

|                                     |                                                                                    |
|-------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|
| EDTR - Ruolo                        | stampatore                                                                         |
| EDTE - Data di edizione             | 1679                                                                               |
| EDTL - Luogo di edizione            | Francia/ Pargi                                                                     |
| <b>MT - DATI TECNICI</b>            |                                                                                    |
| MTC - Materia e tecnica             | carta/ aquaforte                                                                   |
| <b>MIS - MISURE</b>                 |                                                                                    |
| MISU - Unita'                       | mm.                                                                                |
| MISA - Altezza                      | 400                                                                                |
| MISL - Larghezza                    | 287                                                                                |
| MIST - Validita'                    | ca.                                                                                |
| <b>MIF - MISURE FOGLIO</b>          |                                                                                    |
| MIFU - Unita'                       | mm.                                                                                |
| MIFA - Altezza                      | 516                                                                                |
| MIFL - Larghezza                    | 383                                                                                |
| MIFV - Validita'                    | ca.                                                                                |
| FIL - Filigrana                     | PRESENTE                                                                           |
| <b>CO - CONSERVAZIONE</b>           |                                                                                    |
| <b>STC - STATO DI CONSERVAZIONE</b> |                                                                                    |
| STCC - Stato di conservazione       | buono                                                                              |
| <b>RS - RESTAURI</b>                |                                                                                    |
| <b>RST - RESTAURI</b>               |                                                                                    |
| RSTE - Ente responsabile            | SBAS GE                                                                            |
| RSTN - Nome operatore               | FERRONI ALICE                                                                      |
| <b>DA - DATI ANALITICI</b>          |                                                                                    |
| <b>DES - DESCRIZIONE</b>            |                                                                                    |
| DESI - Codifica Iconclass           | NR (recupero pregresso)                                                            |
| DESS - Indicazioni sul soggetto     | SCULTURE: BUSTO DI ERCOLE; BUSTO DI ONFALE.<br>ATTRIBUTI: (ERCOLE) PELLE DI LEONE. |
| <b>ISR - ISCRIZIONI</b>             |                                                                                    |
| ISRC - Classe di appartenenza       | indicazione di responsabilità                                                      |
| ISRS - Tecnica di scrittura         | NR (recupero pregresso)                                                            |
| ISRT - Tipo di caratteri            | corsivo                                                                            |
| ISRP - Posizione                    | IN BASSO A DESTRA                                                                  |
| ISRI - Trascrizione                 | Le Potre sculps(it) 1674                                                           |
| <b>ISR - ISCRIZIONI</b>             |                                                                                    |
| ISRC - Classe di appartenenza       | indicazione di responsabilità                                                      |
| ISRL - Lingua                       | francese                                                                           |
| ISRS - Tecnica di scrittura         | NR (recupero pregresso)                                                            |
| ISRT - Tipo di caratteri            | corsivo                                                                            |
| ISRP - Posizione                    | IN BASSO A SINISTRA                                                                |

|                                       |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
|---------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>ISRI - Trascrizione</b>            | Par Louis Lerambert de Paris.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
| <b>ISR - ISCRIZIONI</b>               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
| <b>ISRC - Classe di appartenenza</b>  | indicazione di responsabilità                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
| <b>ISRL - Lingua</b>                  | latino                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
| <b>ISRS - Tecnica di scrittura</b>    | NR (recupero pregresso)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
| <b>ISRT - Tipo di caratteri</b>       | corsivo                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
| <b>ISRP - Posizione</b>               | IN BASSO A DESTRA                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
| <b>ISRI - Trascrizione</b>            | Opus Ludovici Lerambert Parisini.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
| <b>ISR - ISCRIZIONI</b>               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
| <b>ISRC - Classe di appartenenza</b>  | didascalica                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
| <b>ISRL - Lingua</b>                  | francese                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
| <b>ISRS - Tecnica di scrittura</b>    | NR (recupero pregresso)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
| <b>ISRT - Tipo di caratteri</b>       | corsivo                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
| <b>ISRP - Posizione</b>               | IN BASSO A SINISTRA                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
| <b>ISRI - Trascrizione</b>            | Hercule./ Dans les Jardins de Versailles.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
| <b>ISR - ISCRIZIONI</b>               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
| <b>ISRC - Classe di appartenenza</b>  | didascalica                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
| <b>ISRL - Lingua</b>                  | latino                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
| <b>ISRS - Tecnica di scrittura</b>    | NR (recupero pregresso)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
| <b>ISRT - Tipo di caratteri</b>       | corsivo                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
| <b>ISRP - Posizione</b>               | IN BASSO A DESTRA                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
| <b>ISRI - Trascrizione</b>            | Omphale./ In Hortis Versalianis.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| <b>NSC - Notizie storico-critiche</b> | <p>Il prezioso volume, ora in fogli sciolti a causa dei danni riportati dagli ambienti destinati alla biblioteca all'interno di Palazzo Spinola di Pellicceria durante la seconda guerra mondiale, fa parte di una piccola serie di pubblicazioni uscite dalla stamperia reale francese, sotto il regno di Luigi XIV. Nella biblioteca di Palazzo Spinola sono conservati infatti anche due esemplari della Relation de la feste de Versailles du 18 juillet mil six cens soixante-huit..., dei quali la copia in migliori condizioni conservative è stata esposta nell'ambito della mostra Libri e Letture nella dimora degli Spinola (G. Ruffini in G. Rotondi Terminiello, Libri e Letture..., Genova 1996, p. 69). Si tratta di una serie di raccolte le cui redazioni erano state affidate all'erudito André Felibien, riunite nel 1689 nel Recueil de descriptions de peintures et d'autres ouvrages faits pour le Roy, in esso sono compresi: Le Portrait du Roy (1663), Les Quatres Eléments peints par M. Le Brun et mis en tapisseries pour Sa Majesté (1665), la Relation de la feste de Versailles du 18 juillet 1668 (1668), la Description de la grotte de Versailles (1672 e ripubblicata nel 1674, 1676 e 1689), Les Divertissemens de Versailles donnez par le Roy à toute sa cour au retour de la conquête de la Franche-Comté en l'année 1674 (1674) e la Description sommaire du chasteau de Versailles (1674) cfr. A. Ausoni (a cura di) Le feste di Versailles, Roma1997, p.17. Le riproduzioni delle opere nella grotta vera e propria - nel volume sono infatti riportate anche diverse sculture che in realtà si trovano nel</p> |

giardino, quali quelle che impreziosiscono le fontane - risultano di particolare rilievo, allorchè si considera che la Grotta di Teti venne distrutta nel 1684 per la costruzione dell'ala nord dei giardini.

## TU - CONDIZIONE GIURIDICA E VINCOLI

### ACQ - ACQUISIZIONE

|                           |                        |
|---------------------------|------------------------|
| ACQT - Tipo acquisizione  | donazione              |
| ACQN - Nome               | SPINOLA PAOLO E FRANCO |
| ACQD - Data acquisizione  | 1958                   |
| ACQL - Luogo acquisizione | GE/ Genova             |

### CDG - CONDIZIONE GIURIDICA

|                              |                                              |
|------------------------------|----------------------------------------------|
| CDGG - Indicazione generica  | proprietà Stato                              |
| CDGS - Indicazione specifica | MINISTERO PER I BENI E LE ATTIVITA CULTURALI |
| CDGI - Indirizzo             | Piazza Pellicceria, 1 - Genova               |

## DO - FONTI E DOCUMENTI DI RIFERIMENTO

### FTA - DOCUMENTAZIONE FOTOGRAFICA

|                              |                         |
|------------------------------|-------------------------|
| FTAX - Genere                | documentazione allegata |
| FTAP - Tipo                  | fotografia b/n          |
| FTAN - Codice identificativo | 00103757                |
| FTAT - Note                  | intero                  |

### FTA - DOCUMENTAZIONE FOTOGRAFICA

|                              |                         |
|------------------------------|-------------------------|
| FTAX - Genere                | documentazione allegata |
| FTAP - Tipo                  | diapositiva b/n         |
| FTAN - Codice identificativo | 1654 P                  |
| FTAT - Note                  | intero                  |

### BIB - BIBLIOGRAFIA

|                         |                           |
|-------------------------|---------------------------|
| BIBX - Genere           | bibliografia di confronto |
| BIBA - Autore           | Ruffini G.                |
| BIBD - Anno di edizione | 1996                      |
| BIBN - V., pp., nn.     | p. 69                     |

### BIB - BIBLIOGRAFIA

|                         |                           |
|-------------------------|---------------------------|
| BIBX - Genere           | bibliografia di confronto |
| BIBA - Autore           | Ausoni A.                 |
| BIBD - Anno di edizione | 1997                      |
| BIBN - V., pp., nn.     | p. 17                     |

## AD - ACCESSO AI DATI

### ADS - SPECIFICHE DI ACCESSO AI DATI

|                           |                                                |
|---------------------------|------------------------------------------------|
| ADSP - Profilo di accesso | 1                                              |
| ADSM - Motivazione        | scheda contenente dati liberamente accessibili |

## CM - COMPILAZIONE

### CMP - COMPILAZIONE

|             |      |
|-------------|------|
| CMPD - Data | 2004 |
|-------------|------|

|                                        |                         |
|----------------------------------------|-------------------------|
| <b>CMPN - Nome</b>                     | REPETTO M.              |
| <b>FUR - Funzionario responsabile</b>  | SIMONETTI F.            |
| <b>AGG - AGGIORNAMENTO - REVISIONE</b> |                         |
| <b>AGGD - Data</b>                     | 2007                    |
| <b>AGGN - Nome</b>                     | ARTPAST                 |
| <b>AGGF - Funzionario responsabile</b> | NR (recupero pregresso) |